

野外信箱

讀者服務部

編輯先生：

○有一個地理上的問題想請教。

貴刊在第六期之「蒲台好風光」一文中提及蒲台島的南角咀是港境最南點，而一般人心目中亦認為如此。但本人翻開地圖，將港境極南之島嶼位置比較後，發覺位於大鵬洲東南面之頭顱洲最南點是在北緯廿二度九點二六分，而蒲台島南角咀則位於北緯廿二度九點三七分，即是說頭顱洲之極南點比蒲台島還南出四百九十五呎，然此數字乃本人在量度地圖比例尺上所得者，是否屬實，孰南孰北，還待賜教。

○「野外」一書之出版，真有相逢恨晚之感，從過去幾期之內容來看，可以發覺「野外」正努力向著目標邁進，逐步發展和改善。本人有

一點建議，就是希望可以在不久之將來看到「野外」雜誌裏的風景照片，全用彩色印刷。如此，則更添「野外」之嫵媚，而於悠閒間，游目於字裏行間，襯托著彩色的山水，彷彿置身旅程之中，其樂無窮。在另一方面，對於未能在旅行方面產生興趣的人士，當看見這些印刷精美的風景彩照時，心情定必開朗，即使最怕麻煩而避免作野外活動的人，亦能刺激起清新的情懷，加入野外的行列，則「野外」出版之目的可達矣。

○請代為設計一中短旅行路線，以風景優美為佳，而於遊覽後可租賃舢舨作泛舟之樂，回程時最好是交通比較方便的。人數約二、三十人。

讀者 林浩佳上

答讀者林浩佳：

①頭顱洲確為港境內之最南點，惟該島地處偏僻，早期遊人絕少，而接近港島之蒲台卻交通較便，遊人佔多，對該島南角咀為極南點之說便不脛而走，並久而習之，未有反駁，其實「極南」乃先入為主所致。

②彩色插圖為本刊目標之一，照片全部彩色印刷暫難實現。

③馬鞍山下之十四鄉平原或會適合閣下所需，因該處沿綫風景甚佳，適宜作「鄉與鄉」中短程漫遊，且烏溪沙及企鵝下亦為泛舟至佳場所，行程可擇上述其一作為起點，沿途並有街車來往，交通十分便利。

編輯先生：

我是一個熱愛野外的人，但苦無投入大自然的途徑，但今見貴刊所載的地方和路線真使我得到莫大的啓示，希望能夠多記一些這類內容，使像我一樣的人能得到一線黑暗中的明燈。

但貴刊內容似乎太著重郊野，對其他方面忽略了，希望能分量平衡。

我又想訂閱和希望能得到第一至第四期的野外，希望我能夠得償所願，以上兩事的所須款項請於回覆時寫明付款的辦法。

祝

貴刊內容一日千里，同工的精神發揚光大

大自然的熱愛者

江婉雯敬上

答讀者江婉雯：訂閱或補購各期野外辦法非常簡單，可以劃綫支票或相等數值之兩角面額郵票，用郵遞方式寄來本社後並書明回郵地址及所需期數即可。

答讀者黃永權：

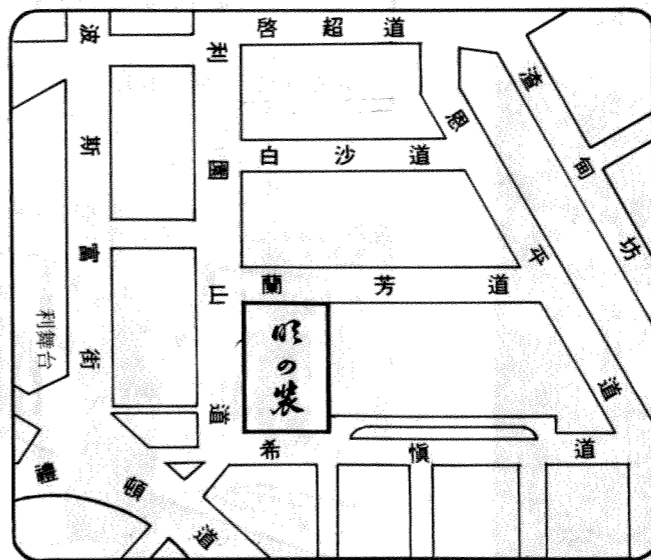
有關本刊第九期「九龍半島訪古遊」一文，內容未能令閣下滿足之各點，現謹由「野外資料室」作如下之補充：

九龍城砦內龍津義學之門聯為其猶龍乎卜他年鯉化蛟騰盡洗蠻烟蛋雨是知津也願從此源尋流溯平分綠海韓潮

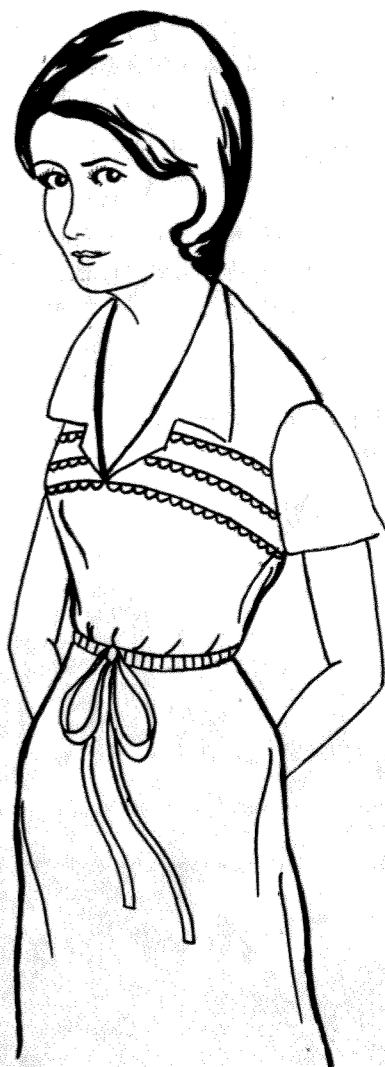
Boutique
de
MING

明
の
装

最新運到大量新款夏季時裝，T恤，飾物，手袋，款款皆最新精心傑作，多采多姿，歡迎光臨選購。



香港銅鑼灣蘭芳道二號鳳鳴商場U店
電話：5-796685



十月份各旅行隊活動程序



晨暉旅行隊

旅行集合：準上午八時三十分出發

紅磡碼頭電話亭側

領券：(一)土瓜灣北帝街四號地下新美圖章

(新華銀行側)

(二)旺角太子道一〇六號A意式手袋

(旺蘭街口)

(三)中環威靈頓街四十九號側美聲電

器(旺角牛街口)

定券電話：三一二一七八二〇鄭兆祥。

十月二日「狗肚河濕地公園」。車至紅橋

小築散步，跨越狗肚河及黃宜坊，訪長瀝尾河

瀝背、谷深瀾阻、林木叢雜，如入迷谷，午後

串遊八卦圖之四色林道、怒水橋接返。

十月九日「跨龍牛訪甲龍」。此龍川龍啟

步，途經白石橋、牛寮、龍牛嶺、甲龍、串遊

引水道，山徑及隱蔽之迷踪谷古徑、凡所經歷

皆令人讚嘆之高地公園範圍。

十月十六日「探遊老虎丹桂坑」。老虎坑

、丹桂坑及黃坭墩水塘是西北區之迷你灌溉水

塘，其中老虎坑及丹桂坑，因遊人較少獨能保

存湖光樹蔭之幽雅景色。

十月二十一日「重九登馬鞍」。重九假期

特備節目登臨馬鞍山，自黃竹洋輕登馬鞍山背

，挹覽西貢海勝景，下昂平返北港。

十月二十三日「相思林帶高地遊」。相思

林係大帽山南麓最美的碧綠植林帶，夾道台灣

相思連蔭，漫步由上而下，欣賞佳木秀麗繁蔭

，誠大眾之絕佳遊徑。

十月三十日「臥龍戲水四疊潭」。專車赴

白坭散步，經浪瀾、稔灣、全實青大石洞臥龍

潭、四疊潭、回程跨良田坳，順覽青松仙觀。



正剛旅行隊

十月二日「山海兩線分遊」。

(一)海綫：西海綜合遊，主遊龍鼓沙洲，本

隊九月份極力倡遊的龍鼓洲百龍穿洞，行友感

受深刻，今期再作安排。行友泳友拍友釣友萬

勿錯過。「海陸雙龍遊」。

(二)山綫：往「青山半島大網邊」白泥起步

，經稔灣曾咀大沙帶湧浪灣，直出奇地爛甲咀

，龍鼓灘踏石角返紅樓。

十月九日「海陸雙龍遊」海陸分綫動遊」

(一)海綫：西海再遊，荒嶼探勝。詳情見報

旅行周刊。

(二)山綫：往「杯靈雙渡越羣峯」青山寺起

步，石磴古道登青山頂，西越羣峯到靈渡寺，

夏田區回程分組行。

十月十六日「海陸兩綫暢遊」

(一)海綫：西海遊踪。荒嶼再訪。詳情見報

旅行版。

(二)山綫：「小深林道慢慢走」。小欖村起

步，經欖涌水塘孔雀開屏西岸林道，永吉橋大

休。午後深入深欖腹地清快塘深井回程。

十月廿三日

(一)海綫：「龍鼓海大戈遊。荒島大搜索」

詳情見報。

(二)山綫：往「元龍高臥」。元朗大會堂起

步，速戰十八鄉元龍腹地，欖涌谷山岳大暢遊

，青龍頭回程。

十月卅日往「龍鼓沙洲大網邊」。是期綜合兩

月多時間多次暢遊龍鼓沙洲見聞作全島大網

邊大搜索，全線運動量勝登狗牙嶺。暢遊其中

，令你真正領略秋季海遊荒島探勝真諦。候機

搶登白洲邊陲荒島。本隊服務羣傾巢而出，以

增熱鬧并促進高度服務功能。好奇尋刺激者萬

勿錯過。

上列海綫每期每券車船連運費費十四元

正。山綫每期每券四元五角。山海兩綫均每次

贈地圖。同在紅磡碼頭東鄰集合，準八時半開

車。各綫歡迎各界各級行友拍友參加，風雨不

改。

服務處：(一)銅鑼灣軒尼詩道四六一號二樓龍山

書屋。

(二)上環乍畏街八十五號橫門德記書店

。

(三)油麻地炮台街八十七A九記郵票。

(四)旺角西洋菜街一六〇號閣樓正心書

局(由快富街上)問訊：K九四一

七六三陳淦晃。



晨暉之友旅行隊

集合：上午八時三十分九龍城碼頭九巴站長室

側。

領券：(一)上海街四八九號安泰洋服(近鼓油街

，雲來茶樓對面。)

(二)南京街八號德惠行一二〇六室迅興旅

遊(近佐敦道)。

詢問：三——二〇二〇四一李卓凡(晚)。

三——〇五〇六八五杜世洪(晚)。

十月二日「梅子林探遊」

西貢北港起步，經昂平高地，過茅坪，訪

山村梅子林。午後遊石古壠，小瀝源接返。全

程四小時，輕鬆易行，老幼皆宜，車費每位五

元。

十月九日「河背漫步」

自大帽山牛寮起步，河背水塘大休。午後

回引水道郊野公園，石崗軍屋接返。步程四小

時許，車費每位五元。

十月十六日「小組攝影活動

是日獨木舟環島大賽，晨九時吉列島遊艇

會(海底隧道出入口，近銅鑼灣避風塘)檢閱

。男子組由遊艇會出發，出鯉魚門，過鶴咀，

淺水灣，華富邨返中環政府碼頭，男女組由淺

水灣出發，經華富邨返中環政府碼頭終點。各

行友可攝取精美鏡頭為各賽員打氣。本會將派

員參加是項賽事。

十月廿三日「金風送爽河瀝背」

九肚起步，輕登長瀝尾，河瀝背大休。午

後經黃竹洋，沙田排頭接返，步程四小時，車

費每位五元。又本隊二週年隊慶，是晚假座萬

年華酒樓慶祝。歡迎各行友參加，詳情可詢問

各服務行友。

十月卅日「兩塘串遊」

元朗大棠起步，訪黃坭墩、大欖涌水塘，

掃管笏接返。車費每位五元。

佳音行友服務社

十月二日往「大嶼山東北部連走」上午八

時在佐治公園出發，到深井再乘船到大嶼山，

由陰澳起步，經花瓶、鹿頸、望東灣、大白、

二白、稔樹灣、銀鑛灣等各地名勝，沿途可瞭

望香港西部美麗之海景，約下午四時由梅窩乘

船返港，每位舟車費只收十三元正。

十月九日「長洲旅行及訪兒童院」，上午

九時在中環港外線碼頭集合認旗出發，乘油蔴

地輪船到長洲後，先訪問兒童院，了解兒童生

活，再遊覽長洲各地名勝，如大小鬼灣、張保

仔洞、東灣、天后古廟、漁民新村等風景區，

每位只收十八元正，包括全程旅費及飲食在內

。

十月廿三日「蒲台島旅行」。上午九時在

中美碼頭集合認旗出發，由專人帶領遊覽鬼屋、

東山頂、摩崖古刻、佛手岩、棺材石、响螺石

、天后古廟、南角咀、燈塔等各奇形怪石，每

位廿五元正，包括當地之海鮮午餐飲食及豪華

快艇來回旅費等在內。

十月卅日「專車環遊新界」。上午九時在

佐敦道佐治公園出發，訪問小欖基督教教老院

，再經龍珠島，在青山酒家午餐，膳後驅車至

青松仙館、元朗、落馬洲、可望華界深圳河之

美麗風光，又再到粉嶺蓬瀛仙館遊覽，經大埔

、沙田、獅子山返回市區，環遊新界一週，每

位只收廿八元正，包括豐富之海鮮午餐飲食及

旅費，車位所限，額滿即止，定票從速。

十一月五日「烏溪沙新村宿營」。週六下

午二時半在佐敦道佐治公園出發，乘專車至大

學站，再乘船到青年新村舉行宿營大會，晚上

有燒烤及各項康樂活動，兩日一夜，每位只收

卅元正，包括全程旅費及一宿四餐，以上各線

行程，歡迎各界行友參加。可與本社辦事處定

票，尖沙咀柯士甸道一〇六號十一樓或電K六

八二〇一六黃小姐聯絡。



雄鷹旅行隊

十月二日(星期日)大隊暫停

十月九日(星期日)「吉澳南遊」

上午八時十五分佐敦道佐治公園前集合，



山友爬岩登山隊

十月二日 乙組健步蓋章線「華山漫步賞、丹竹流水响」雙龍城登華山觀北區邊陲風光，下坪壩大休，午後漫步丹竹坑，流水响回程。車費四元伍角。

十月九日 甲組優遊蓋章線「嘉道理農場，環遊新界」，應向隅者重辦，先參觀，午林村瀑大休燒烤，經松林仔園、大埔公園、中人專人環遊拍照回程，車燒烤糖水炭網共十五元，不燒烤車七元五角。嚮導葉耀文。丁組工作組「隊慶當地安排設計」歡迎隊友提供節目，送出獎品。八時老地方集合。

十月十六日 丁組技術與訓練：「山友九岩」各式攀登，限基本隊員攜繩、手套、麻包報名參加，嚮導蕭振光，乙組健步蓋章線：「五嶽九龍峯」晨九時慈雲山3C集合禿頂無水半日歸程响導張志強。

十月二十三日 乙組健步蓋章線「百岳黃竹山」濠涌起步，潤休煮食落昂平，想渡假中心落西貢散隊車費四元。响黎學堯。

十月二十九、三十日 甲丙混合蓋章線「週年隊慶聯歡」A過六B週日海內外攀山、爬岩、電影幻燈片圖片觀賞山野常識遊戲，技能競賽，尋寶、抽獎、紀念品價值越港幣貳仟元人人有份三歸程响導張志強。

餐一宿宣道園供應A隊25元B隊20元(包早、午晚三餐車費)。隊員優先八號截票九號公開售票。參加本隊活動由於交通時有變更，務請事先聯絡並擇組參加為盼。

蔡宏章

蔡宏章

(一)登山術語研討班講解山間一般常用詞彙，提高山野文學(二)毒蛇防治與認識，有毒與無毒分別，坊間藥方與山間藥方與防治方法應用。(三)冬山訓練，山地求生，海外雪山攀登訓練，技術經驗研討，歡迎各界參加。票站：①黃大仙30座14號地下(山友)近摩士泳池②灣仔謝斐道40號(新民電器)近總統戲院③中環德輔道中40至42號(新大陸文具行)恒生側對面④旺角界限街38號A四地下(山友)彌敦道油站旁。報名問詢K八〇二七六一，K二〇九二八六黃英邦。

山友週年 黃英邦

「山齡」……一年……我們是一羣熱心野外活動旅行之青年，為着推廣爬岩、登山、旅行、露營等活動，乃組成山友爬岩登山隊，而我則與「野外」雜誌創辦人一樣，加以計劃、協助、安排、推動活動。

過去一年，我們行友吸收了不少經驗，更由於岳友前輩、本隊响導、隊員、山友行指導

香港地圖

漫談後記

一豹

上期刊出之香港地圖漫談內部香港篇內，漏掉以下兩小段，謹作補刊如後：

(一)十萬份地圖——工務局另有一款繪上各類飛機航線範圍之地圖，以十萬份。圖為底本，添加顏色航線及有關說明，可稱航空圖，惟此款地圖普通人士不能購買。

(二)二萬份地圖——據悉英國軍部亦有應用此款地圖，然為軍用印製者。內容大致相同，惟在各有關圖則內添繪軍機及普通飛機之飛行範圍，所附之一切說明，均有關於地政測量處之各圖，且全為英文，然地圖中仍保留一切中文地名，此款軍用地圖，編號為L885，亦為十萬份。

其他地圖：

十多年前之「海光」月刊，出版近年，為一偏重地理方面之雜誌。書中連載名重一時之「登山臨水篇」，由出版人黎君親自編輯之五、十、二十幅地圖，頗為詳盡，為不可多得之旅行指示圖，其後黎君另有香港旅遊地圖專冊出版，將當時旅行人仕常到之地點逐一分圖列出，雖未能包括香港全境，在當年而言，已是空前之作。

捐書，使山友書庫充實不少，進而將一些珍藏的、寶貴的、經驗的、技術的書籍能夠公開閱閱，使行友們除古蹟外，還能吸收一些技術性的知識提高登山旅行水平，並予其他旅行、康樂團體觀摩參考，編刊書本講義活動等等。

過去「响導組」方面每週均有公開、非公開的甲乙丙丁組之爬登山、旅行、露營、宿屋、參觀等節目，「山難工作組」方面亦在旅行危險之地方整理繩索、路標、山徑、鋼索、岩釘等。「技術組」還自不量力的舉辦共超越二十期之初級爬岩班、地圖指北針班、响導領隊班、露營研討班、登山術語、初級救傷、毒蛇防治與認識班等等，還協助軍旅團、學校、青年協會、中心、康樂團體提供上項各種訓練，受訓人數不下千人，這可算是我們對野外活動技術方面推廣盡綿綿力，在公開招訓時由於「野外」雜誌推廣刊登，每期均額額滿見遺。

「資料組」為行友、團體提供旅行、爬岩、露營地點、街車、街渡、地圖、交通等等電話服務，如需查詢，請電K八〇二七六一，二〇九二八六。

「會籍組」，整理會員登山記錄訓練活動等資料，以供參加海外登山活動或頒獎鼓勵參考資料及供研究與升學之用。「計劃組」籌設「山友宿舍」供旅行隊、康樂團體廉價營舍享用。

今後我們工作目標主題仍是「推廣性」，為登山界提供更多服務，尤其是技術性方面發展，希望將香港登山界引進技術里程碑。本隊的工作簡介：1. 提供週日公開之活動 2. 提供野

